



Europeiska  
unionens råd

Bryssel den 8 mars 2022  
(OR. en)

6970/22

LIMITE

CORLX 240  
CFSP/PESC 328  
COEST 177  
FIN 292

## FÖRSLAG

---

från:	Unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, undertecknat av Stefano SANNINO, generalsekreterare
inkom den:	8 mars 2022
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Ärende:	Förslag, framlagt för rådet av unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, till rådets beslut om ändring av beslut 2014/512/Gusp om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina

---

För delegationerna bifogas dokument – HR(2022) 62 .

Bilaga: HR(2022) 62

**HR(2022) 62**  
*Limited*

EUROPEISKA UTRIKESTJÄNSTEN



**Förslag, framlagt för rådet av unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik,**

**av den 8 mars 2022**

**till rådets beslut om ändring av beslut 2014/512/Gusp om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina**

**HR(2022) 62**  
*Limited*

**HR(2022) 62**  
***Limited***

**RÅDETS BESLUT (GUSP) 2022/XXX**

av den [dd/mm/2022]

**om ändring av beslut 2014/512/Gusp om restriktiva åtgärder  
med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen, särskilt artikel 29,

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik,  
och

av följande skäl:

- (1) Den 31 juli 2014 antog rådet beslut 2014/512/Gusp<sup>(1)</sup>.
- (2) Unionen står fast vid sitt orubbliga stöd för Ukrainas suveränitet och territoriella integritet.
- (3) Den 24 februari 2022 tillkännagav Ryska federationens president en militär operation i Ukraina, och ryska väpnade styrkor inledde ett anfall mot Ukraina. Det anfallet utgör en flagrant kränkning av Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.
- (4) I sina slutsatser av den 24 februari 2022 fördömde Europeiska rådet i starkast möjliga ordalag Ryska federationens provocerade och oberättigade militära aggression mot Ukraina. Genom sina olagliga militära åtgärder bryter Ryssland grovt mot internationell rätt och principerna i FN-stadgan och undergräver den europeiska och globala säkerheten och stabiliteten. Europeiska rådet uppmanade till ett snabbt utarbetande och antagande av ytterligare ett paket med individuella och ekonomiska sanktioner.

---

<sup>1</sup> Rådets beslut 2014/512/Gusp av den 31 juli 2014 om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina (EUT L 229, 31.7.2014, s. 13).

## HR(2022) 62

### *Limited*

- (5) Den 25 februari 2022 antog rådet beslut (Gusp) 2022/327<sup>(2)</sup>, genom vilket beslut 2014/512/Gusp ändrades och särskilda sektorsspecifika åtgärder infördes.
- (6) Med tanke på den allvarliga situationen, och som svar på Rysslands militära aggression mot Ukraina, är det lämpligt att införa ytterligare restriktiva åtgärder vad gäller export av varor och teknik för sjöfart. Det är också lämpligt att utvidga förteckningen över juridiska personer, enheter och organ som omfattas av förbud avseende investeringstjänster, överlåtbara värdepapper, penningmarknadsinstrument och lån. Dessutom krävs vissa förtydliganden för att säkerställa en korrekt tillämpning av vissa av de särskilda sektoriella restriktioner som infördes genom beslut (Gusp) 2022/327.
- (7) Det krävs ytterligare insatser från unionens sida för att genomföra vissa åtgärder.
- (8) Beslut 2014/512/Gusp bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### *Artikel 1*

Beslut 2014/512/Gusp ska ändras på följande sätt:

1. I artikel 1b ska punkt 2 ersättas med följande:

”2. Punkt 1 ska inte tillämpas på medborgare i en medlemsstat, ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller Schweiz, eller fysiska personer med tillfälligt eller permanent uppehållstillstånd i en medlemsstat, ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller Schweiz.”
2. I artikel 4b.2 ska led b ersättas med följande:

”b) tillhandahållande av offentlig finansiering eller ekonomiskt bistånd upp till ett totalt värde av 10 000 000 EUR per projekt till förmån för små och medelstora företag som är etablerade i unionen, eller”
3. Följande artikel ska införas efter artikel 4g:

---

<sup>2</sup> Rådets beslut (Gusp) 2022/327 av den 25 februari 2022 om ändring av beslut 2014/512/Gusp av den 31 juli 2014 om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina (EUT L 48, 25.2.2022, s. 1).

# HR(2022) 62

## *Limited*

### *”Artikel 4h*

1. Det ska vara förbjudet att direkt eller indirekt sälja, leverera, överföra eller exportera varor och teknik för sjöfart, oavsett om varorna och tekniken har sitt ursprung i unionen eller inte, till alla fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ i Ryssland, för användning i Ryssland eller för placering ombord på fartyg som för rysk flagg.
2. Det ska vara förbjudet att
  - a) direkt eller indirekt tillhandahålla tekniskt bistånd, förmedlingstjänster eller andra tjänster som rör de varor och den teknik som avses i punkt 1 och som rör tillhandahållande, tillverkning, underhåll eller användning av sådana varor och sådan teknik, till alla fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ i Ryssland eller för användning i Ryssland,
  - b) direkt eller indirekt tillhandahålla finansiering eller ekonomiskt bistånd som rör de varor och den teknik som avses i punkt 1 för all försäljning, leverans, överföring eller export av sådana varor och sådan teknik, eller för tillhandahållandet av därmed sammanhörande tekniskt bistånd, förmedlingstjänster eller andra tjänster till alla fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ i Ryssland eller för användning i Ryssland.
3. Unionen ska vidta de åtgärder som krävs för att fastställa vilka relevanta produkter som ska omfattas av denna artikel.”.
4. Bilaga VI till beslut 2014/512/Gusp ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

### *Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den

*På rådets vägnar*

*Ordförande*

**HR(2022) 62**  
*Limited*

**BILAGA**

Följande poster ska läggas till i bilaga VI till beslut 2014/512/Gusp:

”Russian Maritime Register of Shipping”

